

Пункт 10. *Программа мероприятий Международного десятилетия коренных народов мира*

*Документация*

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека об осуществлении программы мероприятий Десятилетия (резолюция 55/80 Генеральной Ассамблеи, пункт 4 с)

Фонд добровольных взносов Организации Объединенных Наций для коренного населения

Пункт 11. *Ликвидация расизма и расовой дискриминации*

*Документация*

Соответствующая глава доклада Экономического и Социального Совета

Доклад Комитета по ликвидации расовой дискриминации (статья 9 Международной конвенции о ликвидации всех форм расовой дискриминации) (резолюция 2106 А (XX) Генеральной Ассамблеи)

Пункт 12. *Право народов на самоопределение*

Пункт 13. *Вопросы прав человека*

а) *Осуществление документов по правам человека*

*Документация*

Соответствующая глава доклада Экономического и Социального Совета

Доклад Комитета по правам человека [резолюция 2200 А (XXI) Генеральной Ассамблеи]

Доклад Генерального секретаря о состоянии международных пактов о правах человека (резолюция 56/144 Генеральной Ассамблеи, пункт 29)

Доклад Комитета против пыток (резолюция 39/46 Генеральной Ассамблеи, приложение, статья 24)

б) *Вопросы прав человека, включая альтернативные подходы в деле содействия эффективному осуществлению прав человека и основных свобод*

*Документация*

Доклад Генерального секретаря о национальных учреждениях, занимающихся поощрением и защитой прав человека (резолюция 56/158 Генеральной Ассамблеи)

Доклад Генерального секретаря об усилении роли Организации Объединенных Наций в повышении эффективности принципа периодических и подлинных выборов

и содействии демократизации (резолюция 56/159 Генеральной Ассамблеи, пункт 13)

**56/434. Доклад Экономического и Социального Совета**

На своем 88-м пленарном заседании 19 декабря 2001 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Третьего комитета<sup>98</sup> приняла к сведению главы I, III, IV, V, VII (разделы А, В, С и I) и IX доклада Экономического и Социального Совета<sup>105</sup>.

**6. Решения, принятые по докладам Пятого комитета**

**56/457. Двухгодичная программа работы Пятого комитета на 2002–2003 годы**

На своем 92-м пленарном заседании 24 декабря 2001 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Пятого комитета<sup>106</sup> в соответствии с пунктом 6 своей резолюции 46/220 от 20 декабря 1991 года утвердила двухгодичную программу работы Пятого комитета на 2002–2003 годы, которая приводится в приложении к настоящему решению.

**Приложение**

**Двухгодичная программа работы Пятого комитета на 2002–2003 годы**

**A. Программа работы на 2002 год**

1. Финансовые доклады и проверенные финансовые ведомости и доклады Комиссии ревизоров
2. Обзор эффективности административного и финансового функционирования Организации Объединенных Наций
3. Бюджет по программам на двухгодичный период 2002–2003 годов
4. Планирование по программам
5. Улучшение финансового положения Организации Объединенных Наций
6. Административная и бюджетная координация Организации Объединенных Наций со специализированными учреждениями и Международным агентством по атомной энергии
7. План конференций

<sup>105</sup> A/56/3 и Add.1–4. Окончательный текст см. в *Официальных отчетах Генеральной Ассамблеи, пятьдесят шестая сессия, Дополнение № 3.*

<sup>106</sup> A/56/734, пункт 7.

8. Шкала взносов для распределения расходов Организации Объединенных Наций
9. Управление людскими ресурсами
10. Объединенная инспекционная группа
11. Общая система Организации Объединенных Наций
12. Пенсионная система Организации Объединенных Наций
13. Доклад Генерального секретаря о деятельности Управления служб внутреннего надзора
14. Отправление правосудия в Организации Объединенных Наций
15. Финансирование Международного трибунала для судебного преследования лиц, ответственных за серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории бывшей Югославии с 1991 года
16. Финансирование Международного уголовного трибунала для судебного преследования лиц, ответственных за геноцид и другие серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории Руанды, и граждан Руанды, ответственных за геноцид и другие подобные нарушения, совершенные на территории соседних государств, в период с 1 января по 31 декабря 1994 года
17. Финансирование операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира
18. Административные и бюджетные аспекты финансирования операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира
19. Доклад Экономического и Социального Совета
20. Назначения для заполнения вакансий во вспомогательных органах и другие назначения

**В. Программа работы на 2003 год**

1. Финансовые доклады и проверенные финансовые ведомости и доклады Комиссии ревизоров
2. Обзор эффективности административного и финансового функционирования Организации Объединенных Наций
3. Бюджет по программам на двухгодичный период 2002–2003 годов
4. Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2004–2005 годов
5. Улучшение финансового положения Организации Объединенных Наций
6. Объединенная инспекционная группа

7. План конференций
8. Шкала взносов для распределения расходов Организации Объединенных Наций
9. Общая система Организации Объединенных Наций
10. Доклад Генерального секретаря о деятельности Управления служб внутреннего надзора
11. Финансирование Международного уголовного трибунала для судебного преследования лиц, ответственных за серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории бывшей Югославии с 1991 года
12. Финансирование Международного уголовного трибунала для судебного преследования лиц, ответственных за геноцид и другие серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории Руанды, и граждан Руанды, ответственных за геноцид и другие подобные нарушения, совершенные на территории соседних государств, в период с 1 января по 31 декабря 1994 года
13. Финансирование операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира
14. Административные и бюджетные аспекты финансирования операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира
15. Доклад Экономического и Социального Совета
16. Назначения для заполнения вакансий во вспомогательных органах и другие назначения

**56/458. Решения, принятые по некоторым пунктам**

На своем 92-м пленарном заседании 24 декабря 2001 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Пятого комитета<sup>106</sup> постановила, что Пятому комитету следует продолжить рассмотрение следующих пунктов повестки дня на ее возобновленной пятьдесят шестой сессии:

- Пункт 120: Финансовые доклады и проверенные финансовые ведомости и доклады Комиссии ревизоров
- Пункт 121: Обзор эффективности административного и финансового функционирования Организации Объединенных Наций
- Пункт 122: Бюджет по программам на двухгодичный период 2000–2001 годов
- Пункт 123: Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2002–2003 годов
- Пункт 124: План конференций
- Пункт 126: Управление людскими ресурсами

- Пункт 129: Улучшение финансового положения Организации Объединенных Наций
- Пункт 130: Доклад Генерального секретаря о деятельности Управления служб внутреннего надзора
- Пункт 131: Финансирование Международного трибунала для судебного преследования лиц, ответственных за серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории бывшей Югославии с 1991 года
- Пункт 132: Финансирование Международного уголовного трибунала для судебного преследования лиц, ответственных за геноцид и другие серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории Руанды, и граждан Руанды, ответственных за геноцид и другие подобные нарушения, совершенные на территории соседних государств, в период с 1 января по 31 декабря 1994 года
- Пункт 133: Административные и бюджетные аспекты финансирования операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира
- Пункт 134: Финансирование сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Ближнем Востоке:  
*a)* Силы Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением;  
*b)* Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане
- Пункт 135: Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по делам временной администрации в Косово
- Пункт 136: Финансирование Временной администрации Организации Объединенных Наций в Восточном Тиморе
- Пункт 137: Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Эфиопии и Эритрее
- Пункт 138: Финансирование Контрольной миссии Организации Объединенных Наций в Анголе и Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Анголе
- Пункт 139: Финансирование мероприятий, вытекающих из резолюции 687 (1991) Совета Безопасности:
- a)* Ирако-кувейтская миссия Организации Объединенных Наций по наблюдению;  
*b)* другие мероприятия
- Пункт 140: Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Восточном Тиморе
- Пункт 141: Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне
- Пункт 142: Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по проведению референдума в Западной Сахаре
- Пункт 143: Финансирование Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Таджикистане
- Пункт 144: Финансирование Сил превентивного развертывания Организации Объединенных Наций;
- Пункт 145: Финансирование и ликвидация Временного органа Организации Объединенных Наций в Камбодже
- Пункт 146: Финансирование Сил Организации Объединенных Наций по охране, Операции Организации Объединенных Наций по восстановлению доверия в Хорватии, Сил превентивного развертывания Организации Объединенных Наций и штаба Миротворческих сил Организации Объединенных Наций
- Пункт 147: Финансирование Операции Организации Объединенных Наций в Сомали II
- Пункт 148: Финансирование Операции Организации Объединенных Наций в Мозамбике
- Пункт 149: Финансирование Вооруженных сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре
- Пункт 150: Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по наблюдению в Грузии
- Пункт 151: Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Гаити
- Пункт 152: Финансирование Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии
- Пункт 153: Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию помощи Руанде

- Пункт 154: Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Боснии и Герцеговине
- Пункт 155: Финансирование Временной администрации Организации Объединенных Наций для в Восточной Славонии, Бараньи и Западного Срема и Группы поддержки гражданской полиции
- Пункт 156: Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по поддержке в Гаити, Переходной миссии Организации Объединенных Наций в Гаити и Гражданской полицейской миссии Организации Объединенных Наций в Гаити
- Пункт 157: Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике
- Пункт 158: Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Демократической Республике Конго
- Пункт 169: Отправление правосудия в Организации Объединенных Наций.

**56/459. Доклад Управления служб внутреннего надзора о ревизии деятельности Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев в Албании**

На своем 92-м пленарном заседании 24 декабря 2001 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Пятого комитета<sup>107</sup> приняла к сведению доклад Управления служб внутреннего надзора о ревизии деятельности Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев в Албании<sup>108</sup> и надеется на полное и скорейшее осуществление содержащихся в докладе рекомендаций в контексте годового доклада Управления на ее пятьдесят седьмой сессии.

**56/460. Использование консультантов в Организации Объединенных Наций**

На своем 92-м пленарном заседании 24 декабря 2001 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Пятого комитета<sup>109</sup>, рассмотрев доклад Объединенной инспекционной группы об использовании консультантов в Организации

Объединенных Наций<sup>110</sup> и замечания Генерального секретаря по этому докладу<sup>111</sup> и ссылаясь на свои резолюции 55/232 от 23 декабря 2000 года, 55/247 от 12 апреля 2001 года и 55/258 от 14 июня 2001 года:

a) одобрила выводы и рекомендации Комитета по программе и координации, содержащиеся в докладе о работе его сорок первой сессии<sup>112</sup>, и замечания Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, содержащиеся в соответствующем разделе его первого доклада о предлагаемом бюджете по программам на двухгодичный период 2002–2003 годов<sup>113</sup>;

b) просила Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят седьмой сессии доклад об осуществлении настоящего решения.

**56/461. Делегирование полномочий**

На своем 92-м пленарном заседании 24 декабря 2001 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Пятого комитета<sup>109</sup> просила Генерального секретаря при выполнении рекомендаций Объединенной инспекционной группы о делегировании полномочий в области управления людскими и финансовыми ресурсами в Секретариате Организации Объединенных Наций<sup>114</sup>, одобренных Генеральной Ассамблеей в ее решении 55/481 от 14 июня 2001 года, в полной мере принимать во внимание замечания Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, содержащиеся в соответствующем разделе его первого доклада о предлагаемом бюджете по программам на двухгодичный период 2002–2003 годов<sup>115</sup>.

**56/462. Молодые сотрудники категории специалистов в отдельных организациях системы Организации Объединенных Наций: набор, управление и удержание на службе**

На своем 92-м пленарном заседании 24 декабря 2001 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Пятого комитета<sup>109</sup>, рассмотрев доклад Объединенной инспекционной группы, озаглавленный «Молодые сотрудники категории специалистов в отдельных организациях системы Организации Объединенных Наций: набор, управление и удер-

<sup>107</sup> A/56/727, пункт 6.

<sup>108</sup> См. A/56/128.

<sup>109</sup> A/56/654, пункт 10.

<sup>110</sup> См. A/55/59.

<sup>111</sup> См. A/55/59/Add.1.

<sup>112</sup> *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят шестая сессия, Дополнение № 16 (A/56/16)*, пункты 451–455.

<sup>113</sup> Там же, *Дополнение № 7 (A/56/7)*, глава I, пункты 118–122.

<sup>114</sup> См. A/55/857.

<sup>115</sup> *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят шестая сессия, Дополнение № 7 (A/56/7)*, глава I, пункт 123.

жание на службе»<sup>116</sup>, соответствующие замечания<sup>117</sup> по этому докладу Административного комитета по координации<sup>118</sup> и замечания Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, содержащиеся в соответствующем разделе его первого доклада о предлагаемом бюджете по программам на двухгодичный период 2002–2003 годов<sup>119</sup>, просила Генерального секретаря представить доклад о ходе работы в связи с вопросом о молодых сотрудниках категории специалистов в контексте его доклада об управлении людскими ресурсами, который должен быть представлен Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят седьмой сессии, принимая во внимание замечания Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, содержащиеся в его докладе<sup>119</sup>.

**56/463. Доклад Экономического и Социального Совета**

На своем 92-м пленарном заседании 24 декабря 2001 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Пятого комитета<sup>120</sup> приняла к сведению главы I, VII (разделы B и C) и IX доклада Экономического и Социального Совета<sup>121</sup>.

**7. Решения, принятые по докладом Шестого комитета**

**56/422. Расширение членского состава Комиссии Организации Объединенных Наций по праву международной торговли**

На своем 85-м пленарном заседании 12 декабря 2001 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Шестого комитета<sup>122</sup> постановила отложить дальнейшее рассмотрение вопроса о расширении членского состава Комиссии Организации Объединенных Наций по праву международной торговли и вынесение решения по нему до своей пятьдесят седьмой сессии, на которой будет рассмотрен пункт, озаглавленный «Доклад Комиссии Организации Объединенных Наций по праву международной торговли о работе ее тридцать пятой сессии».

<sup>116</sup> См. A/55/798.

<sup>117</sup> См. A/55/798/Add.1.

<sup>118</sup> Во исполнение решения 2001/321 Экономического и Социального Совета от 24 октября 2001 года Административный комитет по координации переименован в Совет административных руководителей организаций системы Организации Объединенных Наций по координации.

<sup>119</sup> *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят шестая сессия, Дополнение № 7 (A/56/7)*, глава I, пункты 116 и 117.

<sup>120</sup> A/56/676, пункт 4.

<sup>121</sup> A/56/3 и Add.1-4. Окончательный текст см. в *Официальных отчетах Генеральной Ассамблеи, пятьдесят шестая сессия, Дополнение № 3*.

<sup>122</sup> A/56/588, пункт 16.

**56/423. Предоставление Международному институту по оказанию помощи в деле демократизации и проведения выборов статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее**

На своем 85-м пленарном заседании 12 декабря 2001 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Шестого комитета<sup>123</sup> постановила отложить дальнейшее рассмотрение просьбы о предоставлении Международному институту по оказанию помощи в деле демократизации и проведения выборов статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее<sup>124</sup> и принятие решения по этому вопросу до своей пятьдесят седьмой сессии.

**56/424. Предоставление организации «Партнеры в деле решения вопросов народонаселения и развития» статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее**

На своем 85-м пленарном заседании 12 декабря 2001 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Шестого комитета<sup>125</sup> постановила отложить дальнейшее рассмотрение просьбы о предоставлении организации «Партнеры в деле решения вопросов народонаселения и развития» статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее<sup>126</sup> и принятие решения по этому вопросу до своей пятьдесят седьмой сессии.

**56/425. Предоставление Межпарламентскому союзу статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее**

На своем 85-м пленарном заседании 12 декабря 2001 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Шестого комитета<sup>127</sup> постановила отложить дальнейшее рассмотрение просьбы о предоставлении Межпарламентскому союзу статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее<sup>128</sup> и принятие решения по этому вопросу до своей пятьдесят седьмой сессии.

<sup>123</sup> A/56/595, пункт 7.

<sup>124</sup> A/55/226.

<sup>125</sup> A/56/600, пункт 8.

<sup>126</sup> A/55/241.

<sup>127</sup> A/56/646, пункт 7.

<sup>128</sup> A/56/614.

3. Решения, принятые по докладам Пятого комитета

56/458. Решения, принятые по некоторым пунктам

**B<sup>31</sup>**

На своем 97-м пленарном заседании 27 марта 2002 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Пятого комитета<sup>32</sup> постановила:

a) перенести на вторую часть своей возобновленной пятьдесят шестой сессии рассмотрение следующих пунктов повестки дня и связанных с ними вопросов:

*Пункты 121 и 126*

*Обзор эффективности административного и финансового функционирования Организации Объединенных Наций; Управление людскими ресурсами:*

Персонал, безвозмездно предоставляемый правительствами и другими сторонами<sup>33</sup>;

*Пункт 122*

*Бюджет по программам на двухгодичный период 2000–2001 годов:*

Режим финансирования постоянных видов деятельности<sup>34</sup>;

*Пункт 123*

*Бюджет по программам на двухгодичный период 2002–2003 годов:*

Условия службы судей Международного Суда, Международного трибунала по Руанде и Международного трибунала по бывшей Югославии<sup>35</sup>;

*Пункт 126*

*Управление людскими ресурсами:*

*Пункт 130*

*Доклад Генерального секретаря о деятельности Управления служб внутреннего надзора<sup>36</sup>;*

<sup>31</sup> Таким образом, решение 56/458 в разделе B.6 *Официальных отчетов Генеральной Ассамблеи, пятьдесят шестая сессия, Дополнение № 49 (A/56/49)*, том II, становится решением 56/458 A.

<sup>32</sup> A/56/734/Add.1, пункт 11.

<sup>33</sup> A/56/839.

<sup>34</sup> A/C.5/52/42; *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят третья сессия, Дополнение № 7 (A/53/7 и Add.1–15)*, документ A/53/7/Add.9.

<sup>35</sup> *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят шестая сессия, Дополнение № 7A (A/56/7/Add.1–11)*, документ A/56/7/Add.2; и A/C.5/56/14.

<sup>36</sup> A/55/826 и Согг.1; *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят шестая сессия, Дополнение № 7 (A/56/7)*, пункт 126; A/56/83, A/56/620, A/56/689, A/56/733, A/56/759 и A/56/823.

*Пункт 169*

*Отправление правосудия в Организации Объединенных Наций<sup>37</sup>;*

b) перенести на вторую часть возобновленной пятьдесят шестой сессии рассмотрение докладов, представленных по пункту, озаглавленному «Управление людскими ресурсами»<sup>38</sup>, в том числе доклада Генерального секретаря о контрольном механизме в Управлении людских ресурсов для отслеживания всей соответствующей деятельности Секретариата независимо от источника ее финансирования, изложенного в пункте 10 раздела VII ее резолюции 55/258;

c) перенести на свою пятьдесят седьмую сессию рассмотрение следующих докладов, представленных по пункту, озаглавленному «Управление людскими ресурсами»:

доклад Генерального секретаря о составе Секретариата<sup>39</sup>;

доклад Генерального секретаря об обязательном возрасте прекращения службы<sup>40</sup>;

доклад Генерального секретаря об определении на должность сотрудников, работающих в Административной канцелярии Генерального секретаря<sup>41</sup>.

**C**

На своем 105-м пленарном заседании 27 июня 2002 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Пятого комитета<sup>42</sup> постановила:

a) отложить до своей пятьдесят седьмой сессии рассмотрение следующих пунктов повестки дня и связанных с ними вопросов:

*Пункт 121 и 126*

*Обзор эффективности административного и финансового функционирования Организации Объединенных Наций; Управление людскими ресурсами:*

Персонал, безвозмездно предоставляемый правительствами и другими сторонами<sup>33</sup>;

<sup>37</sup> A/56/800.

<sup>38</sup> A/55/451; *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят шестая сессия, Дополнение № 7 (A/56/7)*, пункты 130–135; A/56/227, A/56/834; и A/C.5/56/3 и A/C.5/56/L.7.

<sup>39</sup> A/56/512 и Согг.1.

<sup>40</sup> A/56/701, A/56/846; и A/C.5/56/CRP.1 и Add.1.

<sup>41</sup> A/56/816.

<sup>42</sup> A/56/734/Add.2, пункт 5.

b) отложить до своей пятьдесят седьмой сессии рассмотрение докладов, представленных по следующим пунктам повестки дня:

*Пункт 123*

*Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2002–2003 годов:*

Доклад Генерального секретаря о конкретных предложениях об укреплении Департамента общественной информации в целях поддержки и усовершенствования веб-сайта на всех официальных языках (раздел 26 бюджета по программам на двухгодичный период 2002–2003 годов);

Доклад Генерального секретаря о расходах, субсидиях и взносах (раздел 23 бюджета по программам на двухгодичный период 2002–2003 годов);

*Пункт 124*

*План конференций:*

Доклад Генерального секретаря о переоборудовании и модернизации конференционных помещений в Отделении Организации Объединенных Наций в Найроби;

Доклад Генерального секретаря о положении в связи с наймом сотрудников для Секции устного перевода в Отделении Организации Объединенных Наций в Найроби<sup>43</sup>;

Доклад Генерального секретаря об одновременном размещении документации заседающих органов на шести официальных языках на веб-сайте Организации Объединенных Наций<sup>44</sup>;

*Пункт 126*

*Управление людскими ресурсами:*

Доклад Генерального секретаря о списке сотрудников Секретариата Организации Объединенных Наций<sup>45</sup>;

Доклад Генерального секретаря о поправках к Правилам о персонале<sup>46</sup>;

Записка Секретариата об упорядочении правил<sup>47</sup>;

Доклад Генерального секретаря о найме сотрудников, вышедших в отставку<sup>48</sup>;

Доклад Генерального секретаря о консультантах и индивидуальных подрядчиках<sup>49</sup>;

Доклад Генерального секретаря о механизме в Управлении людских ресурсов для контроля за всей соответствующей деятельностью в Секретариате независимо от источника ее финансирования;

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Управления служб внутреннего надзора по вопросу о возможной дискриминации по признаку гражданства, расы, пола, религии и языка при наборе, продвижении по службе и расстановке кадров<sup>50</sup>;

*Пункт 130*

*Доклад Генерального секретаря о деятельности Управления служб внутреннего надзора:*

Доклад Генерального секретаря об укреплении механизмов внутреннего надзора в оперативных фондах и программах (обновленная информация)<sup>51</sup>;

Доклад Генерального секретаря об укреплении механизмов внутреннего надзора в оперативных фондах и программах (обновленные мнения)<sup>52</sup>;

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Управления служб внутреннего надзора о проверке практики управления программами и административной практики в Управлении Организации Объединенных Наций по контролю над наркотиками и предупреждению преступности<sup>53</sup>;

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Управления служб внутреннего надзора о расследовании утверждений о якобы имевших место должностных нарушениях и некомпетентном управлении в отношении проекта «Шхуна» Управления Организации Объединенных Наций по контролю над наркотиками и предупреждению преступности<sup>54</sup>;

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Управления служб внутреннего надзора о проверке административной и управленческой практики Отделения Организации Объединенных Наций в Найроби<sup>55</sup>;

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Управления служб внутреннего надзора о расследовании утверждений о якобы имевших место случаях незаконного ввоза беженцев сотрудниками Отделения Управления Верховного комиссара Орга-

<sup>43</sup> A/56/901.

<sup>44</sup> A/C.5/56/37.

<sup>45</sup> A/C.5/56/L.7.

<sup>46</sup> A/56/227.

<sup>47</sup> A/C.5/56/3.

<sup>48</sup> A/55/451.

<sup>49</sup> A/56/834.

<sup>50</sup> A/56/956.

<sup>51</sup> A/55/826 и Согг.1.

<sup>52</sup> A/56/823.

<sup>53</sup> A/56/83.

<sup>54</sup> A/56/689.

<sup>55</sup> A/56/620.

низации Объединенных Наций по делам беженцев в Найроби<sup>56</sup>;

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Управления служб внутреннего надзора о ревизии деятельности Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев по сбору средств в частном секторе<sup>57</sup>;

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Управления служб внутреннего надзора об обновленной информации о деятельности по надзору, касающейся программы «Продовольствие в обмен на нефть» и Компенсационной комиссии Организации Объединенных Наций<sup>58</sup>;

*Пункт 133*

*Административные и бюджетные аспекты финансирования операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира:*

Доклад Генерального секретаря об осуществлении рекомендаций Специального комитета по операциям по поддержанию мира и Группы по операциям Организации Объединенных Наций в пользу мира<sup>59</sup>;

Доклад Специального комитета по операциям по поддержанию мира<sup>60</sup>;

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Управления служб внутреннего надзора о проверке политики и процедур Департамента операций по поддержанию мира в отношении найма международных гражданских сотрудников для полевых миссий<sup>61</sup>;

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Управления служб внутреннего надзора об аудиторской проверке практики установления и регулирования ставок суточных участников миссий<sup>62</sup>;

Записка Генерального секретаря, препровождающая записку Управления служб внутреннего надзора, содержащую обновленную информацию о ходе выполнения рекомендаций Управления служб внутреннего надзора о деятельности по ликвидации миссий в Организации Объединенных Наций<sup>63</sup>;

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Управления служб внутреннего надзора о про-

верке политики и процедур Департамента операций по поддержанию мира в отношении найма международных гражданских сотрудников для полевых миссий;

Доклад Генерального секретаря об участии добровольцев Организации Объединенных Наций в операциях по поддержанию мира<sup>64</sup>;

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад о ходе работы по обработке требований относительно возмещения расходов за предоставленное имущество и самообеспечение в ходе операций по поддержанию мира<sup>65</sup>;

Доклад Генерального секретаря о пересмотре процедуры определения размера компенсации, выплачиваемой государствам-членам за принадлежащее контингентам имущество<sup>66</sup>;

Доклад Генерального секретаря о практических аспектах механизмов аренды с обслуживанием, аренды без обслуживания и самообеспечения;

Доклад Генерального секретаря о методологии возмещения расходов на воинские контингенты и о соблюдении норм, изложенных в руководстве по принадлежащему контингентам имуществу;

Записка Генерального секретаря о пособиях в связи со смертью или потерей трудоспособности<sup>67</sup>;

*Пункт 169*

*Отправление правосудия в Организации Объединенных Наций:*

Доклад Генерального секретаря об отправлении правосудия в Секретариате<sup>37</sup>.

**56/470. Списание принадлежащего контингентам имущества в ликвидированных миссиях**

На своем 105-м пленарном заседании 27 июня 2002 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Пятого комитета<sup>68</sup> просит Генерального секретаря продолжать активизировать его усилия в целях завершения удостоверения актов о списании имущества в ликвидированных миссиях к декабрю 2002 года и представить окончательный доклад Ассамблее на ее возобновленной пятьдесят седьмой сессии.

<sup>56</sup> A/56/733.

<sup>57</sup> A/56/759.

<sup>58</sup> A/56/903.

<sup>59</sup> A/56/732.

<sup>60</sup> A/56/863.

<sup>61</sup> A/56/202.

<sup>62</sup> A/56/648.

<sup>63</sup> A/56/896.

<sup>64</sup> A/55/697.

<sup>65</sup> A/C.5/56/44.

<sup>66</sup> A/56/939.

<sup>67</sup> A/C.5/56/41.

<sup>68</sup> A/56/989, пункт 19.



**56/471. Административные и бюджетные аспекты финансирования операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира**

На своем 105-м пленарном заседании 27 июня 2002 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Пятого комитета<sup>68</sup> постановила просить Генерального секретаря принять меры по упорядочению руководящих принципов в отношении временного назначения персонала в миссии по поддержанию мира и представить Ассамблее доклад об этих мерах на ее пятьдесят седьмой сессии.

**56/472. Финансирование Контрольной миссии Организации Объединенных Наций в Анголе и Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Анголе**

На своем 105-м пленарном заседании 27 июня 2002 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Пятого комитета<sup>69</sup>:

a) принимает к сведению доклад Генерального секретаря об окончательной ликвидации имущества Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Анголе<sup>70</sup> и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам<sup>71</sup>;

b) утверждает безвозмездную передачу имущества общей инвентарной стоимостью 235 800 долл. США при соответствующей остаточной стоимости 81 700 долл. США различным учреждениям Организации Объединенных Наций и неправительственным организациям, подробная информация о чем приводится в приложении IV к докладу Генерального секретаря<sup>70</sup>.

---

<sup>69</sup> A/56/988, пункт 6.

---

<sup>70</sup> A/56/900.

<sup>71</sup> A/56/948.